

El concurso de Gervais continúa la tradición de la filantropía y la diversión

Han pasado 22 años desde el primer concurso de Sr. y Srta. Gervais, y el concurso una vez más busca atraer el entusiasmo y el apoyo de la comunidad junto con miles de dólares para apoyar al Doernbecher Children's Hospital. El concurso del 6 de mayo en Gervais High School es una tradición anual dedicada a la memoria de la estudiante de Gervais Jovita Reyes, quien falleció de leucemia en el 2000. En ese tiempo, el concurso ha recaudado más de \$300,000. El concurso de este año presenta a tres hombres y cuatro mujeres, todos elegidos por el personal. Los concursantes de este año son Huecheer Chang, Sofia Contreras, Natalie Gieselman, Noelia Elizarraras, Josie Schultz, Juan Esquivel y Abel Anaya. Si bien la recaudación de fondos es parte de la decisión detrás de quién es finalmente coronado como el Sr. y la Srta. Gervais al final de la noche, los jueces también buscan esfuerzo, creatividad e individualidad a medida que los jóvenes participan en una sesión de preguntas y respuestas, modelan varias prendas temáticas y participan en una porción de talento del espectáculo.

Deb Holum, que ha organizado el concurso durante muchos años, no podría estar activa este año, por lo que la asesora del evento Fena Aman interviene. Pero Holum sigue siendo un recurso valioso.

“Ella es una persona maravillosa que está ayudando entre bastidores, con todo, desde conseguir las estampillas para enviar cartas hasta darme la información para que los estudiantes puedan obtener su ropa formal”, dijo Aman. “Ella es una bendición para nuestro distrito”. Aman dijo que, si bien hay ocho estudiantes de último año en el escenario, hay muchos estudiantes involucrados detrás de escena para que el evento suceda.

“Este es un gran esfuerzo de equipo, así que cuando la comunidad se presenta, se siente como si fueran parte de ese esfuerzo”, dijo Aman. “Somos socios de Doernbecher desde hace mucho tiempo y cuando la comunidad sale a apoyar a nuestros estudiantes y su arduo trabajo y dedicación, se sienten vistos. ¡Se siente bien para toda la comunidad y te hace sentir orgulloso de ser de Gervais!”

Quién: Ocho estudiantes del último año de secundaria de Gervais

Qué: El concurso anual de Sr. y Srta. Gervais

Cuando: sábado 6 de mayo a las 6:00 p.m.

Dónde: cafetería de la escuela secundaria de Gervais

Por qué: Para recaudar fondos para el Hospital de Niños Doernbecher

Cómo: la entrada cuesta \$5 para adultos, \$4 para niños de 5 a 17 años y gratis para menores de 5 años.

Gervais tendrá un centro de salud escolar el próximo año

Gervais ha tenido un problema bastante singular. Cualquiera que quiera visitar a un médico o recoger una receta tiene que hacerlo fuera de la ciudad y, a menudo, fuera del horario laboral. Hasta ahora.

El Distrito Escolar de Gervais ha encontrado una manera de resolver este problema no solo para los estudiantes, sino también para gran parte de la comunidad.

A partir de algún momento del año escolar 2023-24, los estudiantes e incluso muchos miembros de la comunidad pueden visitar un centro de salud escolar (SBHC) para recibir atención o asesoramiento médico de una enfermera practicante.

Algunos servicios incluso estarán disponibles independientemente de la capacidad de pago, el seguro y la identificación legal. “Puede ser un miembro de la comunidad sin niños inscritos en el distrito y aun así acceder al centro”, dijo el Director de Servicios Especiales, Dr. Creighton Helms. “El centro estará allí como mínimo para que cualquier persona entre y haga preguntas sobre su salud física o mental sin miedo o estigma para ellos o sus hijos”.

Las decisiones sobre quién puede recibir atención y asesoramiento no las tomaría el distrito, sino los profesionales médicos, siguiendo las leyes y los mandatos estatales.

La financiación del SBHC es posible a través de un contrato con un proveedor de servicios médicos y la Autoridad de Salud de Oregón, que ha ayudado a abrir muchos otros SBHC en lugares de todo el estado. La asociación con la OHA comenzó en enero de 2022, cuando el distrito creó una evaluación de la comunidad para determinar la necesidad de un SBHC en Gervais. El distrito encuestó a estudiantes, personal, padres y grupos de enfoque para recopilar datos sobre las necesidades de salud de Gervais.

“Los datos llegaron abrumadoramente de que una clínica en Gervais sería muy deseada”, dijo Helms. “Si quiere algo más que Advil en Dollar General, es probable que no lo obtenga en Gervais”.

Señaló las dificultades para obtener exámenes físicos deportivos, vacunas y recetas requeridas, todo lo cual requiere viajes fuera de la ciudad y, a menudo, hace que los padres tengan que ausentarse del trabajo.

“Para la gente aquí, esos son obstáculos que superar”, dijo Helms. “Tener una clínica en Gervais satisfaría las necesidades significativas no solo de los estudiantes sino también de los miembros de la comunidad”.

Ilustró con un ejemplo de una enfermera escolar que sospecha que un estudiante que tiene dificultades académicas tiene problemas de visión. La enfermera podría llamar a los padres y aconsejarles que programen una cita con su médico, quien luego derivará a la familia a un oftalmólogo si el estudiante realmente tiene problemas de visión.

“Así que puedes imaginar lo engorroso que sería para la familia”, dijo Helms. “Probablemente tendrían que tomarse varios días libres del trabajo, además de un seguro de navegación”.

Bajo un modelo SBHC, la enfermera podría llamar a los padres para obtener autorización para enviar al estudiante directamente a la enfermera practicante durante el día escolar, hacerse una prueba y luego referirlos a un oftalmólogo.

Una enfermera practicante también podría realizar una teleconferencia con un padre durante una cita y podría escribir una receta para entregarla al SBHC y almacenarla de forma segura hasta que el estudiante o el padre puedan recogerla.

Algunos grupos de defensa y padres de todo el país han afirmado que las escuelas se están excediendo en sus límites al crear una división entre padres e hijos (en Oregón, los mayores de 15 años no requieren el consentimiento de los padres para recibir servicios médicos). Helms señaló que el propósito es crear un recurso para las familias, no una barrera.

“Queremos asegurarnos de que este centro de salud basado en la escuela satisfaga las necesidades de nuestros estudiantes y la comunidad, y si los padres tienen una inquietud, entonces tienen la libertad absoluta de plantear esas inquietudes y los ayudaremos a navegar eso con su hijo, dijo Helms. “Parece haber este grito nacional de que estos centros brindan acceso a servicios relacionados con el embarazo o atención médica relacionada con la transición de género. Eso es un mito y sirve para infundir temor en los padres de que las escuelas se van a insertar en la relación padre/hijo. El Distrito Escolar de Gervais no hace eso ni quisiéramos poner al distrito en ese rol”.

Ahora en la Fase 2, el distrito está trabajando para identificar al proveedor médico para el espacio y encontrar la ubicación física en sí, sin mencionar la preparación del futuro SBHC con suministros y mejoras de capital, financiado casi en su totalidad por el dinero de la subvención de la OHA. La OHA también proporciona fondos de subvenciones anuales para mantener abiertas las puertas del SBHC.

“Aprovecharíamos los recursos de subvenciones para garantizar que permanezca abierto indefinidamente”, dijo Helms.

Una vez que se asegura el patrocinador médico, esa compañía de salud emplearía a la enfermera practicante y administraría Gervais SBHC como una de sus clínicas existentes.

“Mantienen el edificio abierto y nosotros mantenemos el agua corriendo y las luces encendidas”, dijo Helms.

El centro de salud basado en la escuela de Gervais probablemente se ubicará en un edificio modular que antes era la Academia Samuel Brown. La ubicación es ideal porque está a unos pasos de Gervais High School, es lo suficientemente visible para que sea accesible al público, pero tiene un área de estacionamiento discreta para que haya cierto nivel de confidencialidad del paciente.

Junto con el distrito escolar de Woodburn, que también planea abrir un SBHC en el otoño, este será el primer SBHC en el condado de Marion, además de uno en la escuela India Chemawa, que atiende a una población limitada.

“Tenemos los mismos bolsillos de familias socioeconómicas (como Woodburn), pero sin opciones en la ciudad”, dijo Helms. “Se puede decir que hay muchas necesidades de salud que no se abordan aquí en Gervais. Si puede abordarlo, está mejorando la calidad de vida general de la comunidad. Una marea creciente levanta todos los barcos. Esto es algo que será muy especial: una clínica para todo Gervais”.

Feria de concientización sobre salud mental prevista para el 11 de mayo

El Distrito Escolar de Gervais organizará una Feria de Concientización sobre la Salud Mental el 11 de mayo.

El evento, que se llevará a cabo de 5:30 a 8 p.m. en la escuela secundaria de Gervais y coincide con el Mes de Concientización sobre la Salud Mental, presentará una discusión sobre salud mental y redes sociales, un panel de estudiantes sobre salud mental y servicios de proveedores de salud mental, física y dental. El evento también contará con vendedores, camiones de comida, cortes de cabello gratuitos e incluso bingo.

Dr. Creighton Helms, director de servicios especiales del distrito, dijo que la idea de tener una feria de salud mental surgió cuando el distrito buscaba la opinión de la comunidad sobre la necesidad de un centro de salud en la escuela.

“Más allá de la necesidad de apoyo para la salud física, muchos de los comentarios de la comunidad fueron que necesitaban más apoyo en torno a la salud mental”, dijo, y señaló que problemas como la ansiedad, la falta de sueño y la influencia de las redes sociales son algunos de los temas candentes a los que se enfrentan los ciudadanos.

Si bien el SBHC sin duda ofrecerá recursos de salud mental a cualquier persona que busque ayuda, se espera que esta feria de salud sea un buen punto de partida para encontrar los recursos adecuados.

El evento es posible gracias a una asociación con el Consejo de Salud de Willamette.

Herramienta de traducción única en su clase

El distrito escolar de Gervais ha aceptado ser una comunidad multicultural, pero con la afluencia de estudiantes inmigrantes y refugiados que se unieron recientemente al distrito, se necesitaba hacer más.

“Tenemos que dar acceso equitativo a la educación”, dijo el Dr. Creighton Helms, director de servicios estudiantiles. “No solo estamos enseñando a un tipo de estudiante, sino que nuestro objetivo es satisfacer las necesidades de cada estudiante”.

Mientras el distrito cuenta con maestros bilingües en español, eso no fue suficiente para los estudiantes que llegaron recientemente al distrito de otros países, como Ucrania.

Ingrese a Pocketalk, un dispositivo que proporciona traducción en tiempo real. Con solo presionar un botón, el dispositivo del tamaño de un iPhone puede traducir hasta 82 idiomas.

El distrito usó dinero de una subvención federal para comprar 20 dispositivos para los 20 estudiantes que más lo necesitan. Sacan un Pocketalk todas las mañanas en la escuela y pueden llevarlos consigo durante todo el día.

“Si todo lo que escuchas es inglés, te sientes aislado”, dijo Helms. “Pero pueden usarlo todo el día en la escuela, incluso en el almuerzo”.

Pocketalk incluso tiene una función de cámara para tomar una foto de una hoja de trabajo o una diapositiva de PowerPoint para superponer el texto traducido para el estudiante.

Además, las aulas tienen el uso de Spf.io, un programa que permite a los estudiantes escanear un código QR en su teléfono o Chromebook, y da subtítulos en tiempo real a medida que el maestro da la lección.

“No sabemos de ningún otro distrito que use esto”, dijo Helms, y señaló que generalmente se usa para los servicios de traducción del gobierno.

El programa ha tenido éxito hasta ahora, por lo que el distrito está comprando más dispositivos Pocketalk, esta vez para administradores y personal de oficina en todos los edificios del distrito.

“Si alguien entra a una oficina y no habla inglés, el personal de la oficina tiene que llamar a otra persona en el distrito para que traduzca”, dijo Helms. “Estamos pensando en dárselos a los miembros clave del personal para que no tengan que hacer eso”.

Helms dijo que es importante tener en cuenta que los dispositivos Pocketalk no están destinados a ser utilizados a largo plazo por las mismas personas.

“Tenemos que dar (a los estudiantes) recursos que sean acordes a sus necesidades”, dijo. “Aprenderán inglés y, a medida que desarrollen sus habilidades lingüísticas, podemos desconectarlos de los dispositivos con el tiempo”.

La feria de empleo inspira a los jóvenes a "perseguir su pasión"

La Escuela Intermedia Gervais organizó recientemente su feria profesional anual, con 14 presentadores.

El 5 de abril, los organizadores instalaron aulas con seis sesiones para que los estudiantes de los tres grados pudieran conocer a profesionales que representan una variedad de campos. Los presentadores incluyeron representantes universitarios, planificadores financieros, agentes inmobiliarios, un maquillador, un pastor, un arquitecto, un ingeniero geotécnico, un ingeniero informático, un programador e incluso la enfermera escolar y el consejero escolar.

“Les encantó escuchar a tantas personas diferentes”, dijo la maestra Liz López, quien ayudó a organizar el evento.

Dijo que la feria profesional anual definitivamente ha tenido un impacto. Conoce a un estudiante que disfrutó tanto de una presentación de los oficiales de policía que ahora está inscrito en Chemeketa Community College y planea graduarse de su programa de ciencia policial en un año.

“Sabemos que es bueno continuar ofreciendo a nuestros estudiantes”, dijo López. “Los presentadores recordaron a los estudiantes que buscaran las cosas que les interesaban y persiguieran su pasión. Ese es un mensaje que esperamos seguir enviando”.

La Escuela Primaria Gervais sigue adelante con las actividades de primavera

Al ser una Escuela de Transformación STEM, la Escuela Primaria de Gervais trabaja con South Metro STEM Partnership (SSMP) para crear eventos atractivos, incluida la Noche de Código Familiar el 28 de febrero. .

El 17 de marzo fue la Noche STEAM en la escuela, con los estudiantes participando en una variedad de actividades prácticas: codificación scratch, videos stop-motion, ingeniería Lego, acuarela, trampas para duendes, Ozobots, la torre más alta, el puente más fuerte y construcción con cartón. Muchas familias asistieron y participaron junto a los estudiantes.

El 4 de abril fue otro día ajetreado de STEAM en Gervais. Mientras que los estudiantes de cuarto y quinto grado tuvieron una emocionante experiencia educativa STEAM al visitar OMSI en Portland, el resto de la escuela participó en una asamblea escolar con Mobile Ed Sky Dome. Este era un gran planetario inflable que estaba ubicado en el gimnasio. En el interior, los estudiantes aprendieron sobre las estrellas y los planetas del sistema solar y la galaxia.

A mediados de abril, los recién llegados a la escuela y los estudiantes de inglés en la escuela visitaron Silver Creek Falls en una excursión de aprendizaje experiencial. El viaje brindó la oportunidad de construir una comunidad, ya que a los participantes se les permitió invitar a algunos amigos. A través de una variedad de actividades y caminatas atractivas, los estudiantes no solo practicaron el vocabulario, sino que establecieron conexiones entre el salón de clases y el mundo real. Como nota al margen emocionante, el Departamento de Idioma Inglés ha trabajado arduamente con estos estudiantes, quienes recientemente completaron la Evaluación de Dominio del Idioma Inglés (ELPA) con una tasa de participación sin precedentes del 100%.

Un bono de \$24.49 millones podría traer mejoras tan esperadas a las escuelas de Gervais

El 16 de mayo es un día crucial para el Distrito Escolar de Gervais. Podría significar muchos cambios físicos positivos en los edificios, o podría significar un futuro incierto. Eso se debe a que el 16 de mayo es una elección especial para la cual se les pregunta a los votantes si emiten un bono de \$24,49 millones para mejorar las instalaciones del Distrito Escolar de Gervais. La tasa impositiva de bonos será de más de 25 años y se estima en \$1.97 por cada \$1,000 de valor tasado. Según la información de la oficina del Tasador del Condado de Marion, el valor de tasación promedio de la propiedad en la ciudad es de \$145,188, lo que se traduce en un aumento promedio del impuesto a la propiedad de \$286 por año, o alrededor de \$24 por mes. Fuera de los límites de la ciudad de Gervais, el valor de tasación promedio es de \$174,178, lo que se traduce en un aumento de \$343 por año, o alrededor de \$29 por mes.

Además, el distrito recibirá una subvención de \$4 millones del estado, dependiendo de la aprobación del bono.

El dinero del bono se destinará a adiciones y actualizaciones de seguridad, protección y tecnología, mobiliario y equipo para todos los edificios.

- mejoras a su edificio existente, incluida la expansión de espacios de aulas de tamaño reducido,

Específicamente, la escuela intermedia recibirá

- ampliación de las zonas de descenso y estacionamiento por seguridad,
- caminos,
- cercado para encerrar el campus
- un nuevo edificio de usos múltiples para usar como cafetería (los estudiantes actualmente tienen que almorzar en la escuela secundaria), cocina, área de artes escénicas, biblioteca, centro de medios y espacio para salones de clases. (La escuela intermedia, que se compone de dos edificios modulares prefabricados, actualmente no tiene áreas comunes).

En la escuela secundaria, que se construyó en 1963 y ha tenido renovaciones mínimas a lo largo de los años, las mejoras incluyen

- actualizaciones en el aula de carrera y STEM
- mejoras a los sistemas de plomería, electricidad y ventilación de los laboratorios de ciencias existentes
- baños,
- vestidores,
- mejoras sísmicas.
- actualizaciones de seguridad y protección: nueva entrada de vestíbulo segura, herrajes para puertas, cercas de seguridad, cámaras
- actualización de accesibilidad ADA en el entresuelo del gimnasio
- mejoras exteriores, incluido el reemplazo de ventanas y puertas, techos y pintura.
- actualizar los vestuarios y baños de los estudiantes existentes para cumplir con el código actual
- reemplazo de techo, pisos, paredes y pintura en el interior

En la escuela primaria, que fue construida en 1934 con algunas remodelaciones a lo largo de los años, se realizarán mejoras para

- reemplazo del sistema HVAC (usando también fondos COVID-19)
- entradas seguras,
- mejoras la seguridad en todo el campus
- accesibilidad ADA
- mejoras exteriores que incluyen reemplazo de ventanas, techos y pintura.

- actualizar los baños de los estudiantes con nuevos accesorios y acabados
- reemplazar techos, pisos, paredes y pintar el interior.

Si todavía queda dinero, se destinará a HVAC adicional en la escuela secundaria y se agregarán estructuras de reunión de estudiantes al aire libre para estudiantes de escuela primaria e intermedia.

El distrito escolar no logró pasar un bono en las elecciones de mayo de 2022, lo que llevó al comité de planificación previa al bono a buscar comentarios adicionales de los ciudadanos para guiar la acción futura. Como resultado, el comité electoral pudo reducir la lista de proyectos de la propuesta de bonos del año pasado de \$35 millones a la propuesta actual.

Si pasa el bono, se formará un comité de supervisión comunitaria y se encargará de garantizar que el dinero gastado se alinee con el bono como se describe en el balance.

La Asociación de Educación de Gervais se ha pronunciado en apoyo de la medida de bonos, señalando que es importante fomentar el aprendizaje en lugar de crear obstáculos para el aprendizaje.

“Nuestros estudiantes merecen ventanas y techos que resistan la lluvia y el clima, sistemas de calefacción que brinden un flujo de aire y comodidad adecuados, espacios que fomenten el aprendizaje y la colaboración del siglo XXI e instalaciones deportivas de las que puedan estar orgullosos”, escribió la asociación en un comunicado de apoyo. “Gervais es uno de los únicos distritos en Willamette Valley sin dólares de bonos que respalden mejoras en nuestros edificios y es muy evidente. Le pedimos que considere ayudarnos a infundir orgullo comunitario y un entusiasmo renovado en nuestras escuelas”.

BARRA LATERAL: Subvención de Asistente de Impuestos de Bonos Gervais

Si apoya la mejora de los edificios escolares de Gervais pero le preocupa que pueda perjudicarlo económicamente, el distrito escolar ha propuesto una Subvención de asistencia fiscal de bonos para ayudar a los propietarios e inquilinos que califiquen.

“Cuando les pedimos a los votantes en mayo de 2022 que consideraran un bono, no paso y muchos votantes dijeron que una de las razones para votar no era porque no podían pagar aumentos adicionales en los impuestos a la propiedad”, dijo la administradora Dandy Stevens.

La Mesa Directiva está asignando un fondo de \$10,000 para esta primera oportunidad de subvención de su tipo. Los fondos provienen del alquiler de instalaciones del distrito para grupos externos, como un circo ambulante y eventos de entrenamiento de perros K-9.

Cualquiera que se considere de bajos ingresos y experimente mayores costos de alquiler o impuestos sobre la propiedad debido a la aprobación del bono puede presentar una solicitud a un comité todos los años.

Obtenga más información sobre la subvención en el sitio web del distrito bajo "Medida de bonos". También hay una calculadora de impuestos propuesta para que los residentes vean cómo afectaría el bono, además de representaciones y otros materiales de bonos.

Destacada de la Mesa Directiva: María Contreras

¿Cuánto tiempo llevas en la junta?: 1 1/2 años

Ocupación: Vicepresidente, Departamento de Campo Agrícola y Colateral; Líder de equipo de Rabo Diversified Services (una subsidiaria de Rabobank). Vicepresidente, Crédito Regional

Oficial- Rabo AgriFinance; Analista senior de relaciones con Rabo AgriFinance;

oficial de crédito sénior de Northwest Farm Credit Services; y representante agrícola de AgriFrozen Foods/Agripac Inc.

Otros puestos de servicio público y/o actividad voluntaria: Miembro anterior de la Mesa Directiva del Comité Asesor de la Escuela del Sagrado Corazón y miembro actual de la Mesa Directiva de Gervais, Distrito #1.

¿Por qué decidiste unirte a la Mesa Directiva?: Invertir en nuestros jóvenes y trabajadores del servicio público. Además, la comunidad es importante para mí. Mis dos hijos se graduaron de la escuela secundaria de Gervais y quiero retribuir a la comunidad. He sido residente de Gervais durante más de 25 años y creo que es importante que la comunidad ayude a apoyar a nuestras escuelas para ayudar a garantizar una educación de alta calidad para TODOS los estudiantes. Es imperativo que enseñemos a nuestros hijos las habilidades necesarias para ayudarlos a tener éxito, ya sea en la búsqueda de una educación superior o un oficio.

¿Cuáles cree que son los mayores desafíos que enfrenta el distrito? (nombre hasta tres razones)? ¿Qué soluciones cree que puede tomar la junta para ayudar a resolver estos problemas?: Es imperativo que nuestra comunidad apruebe el próximo bono escolar de Gervais. Sin ello, continuaremos luchando para brindar los recursos y las instalaciones necesarias que nuestros estudiantes, maestros y administración necesitan desesperadamente.

¿De qué está más orgulloso de servir en la junta escolar?: Estoy entusiasmado con la dirección que está tomando el distrito, especialmente su fuerte enfoque en la asistencia escolar, la participación familiar/comunitaria y la preparación de los estudiantes para su futuro.

¿Qué te gustaría que los lectores supieran? Nuestro pequeño distrito funciona como una familia y quiero apoyar el progreso y el éxito que nuestro distrito ya ha logrado. Es importante para mí que mantengamos la educación, la seguridad y el bienestar de cada estudiante al frente de nuestras decisiones. Durante el último año y medio, he trabajado como miembro designado de la junta escolar y he visto las muchas necesidades de nuestro pequeño distrito escolar.